



Entry Form
(Only one horse per Form)

نموذج تسجيل خيل للمزاد
(فقط حصان واحد لكل نموذج)

Entry closing date: 18th December, 2015

تاريخ انتهاء التسجيل: 18 ديسمبر 2015

Horse Owner's Details:

بيانات مالك الخيل:

Owner Name:	اسم المالك:		
Stable Name:	اسم المربط:		
Address:	العنوان:		
Mobile:	Phone:	Fax.:	Email:

The Entered Horse's Details:

بيانات الخيل المسجل في المزاد

Horse Name:	اسم الخيل:
Colour: (Grey – Black – Bay – Chestnut)	لون الخيل: (أزرق – أسود – أحمر – أشقر)
Date of Birth:	تاريخ الميلاد:
Sex: (Stallion – Mare – Gelding)	الجنس: (حصان – فرس – مخصي)
The Reserve Price in UAE Dirhams:	أقل سعر مطلوب لبيع الخيل بالدرهم الإماراتي:
Horse's Performances: Sir's Performances: 1 st Dam Performances: 2 nd Dam Performances: 3 rd Dam Performances:	إنجازات الخيل: إنجازات أب الخيل: إنجازات أم الخيل الأولى: إنجازات أم الخيل الثانية: إنجازات أم الخيل الثالثة:
If the sex is Mare, Is the Mare Pregnant? If Yes Please name the stallion's name and the date due to give the baby, and attach the documents of the stallion and the vet report Please:	إذا كان الجنس فرس، هل الفرس باطح؟ إذا كانت الإجابة نعم الرجاء ذكر اسم الفحل الملقح منه الفرس بالإضافة إلى موعد الولادة (الرجاء ارفاق وثائق التلقيح وتقرير من الطبيب البيطري)
If the sex is Mare, Is She with her foal? If Yes Please mention the name, the pedigree and date of the birth of the foal: (attach all the documets of the foal)	إذا كان الجنس فرس، هل تحت الفرس فلو؟ إذا كانت الإجابة نعم الرجاء ذكر اسم وسلالة الفلو بالإضافة إلى تاريخ ميلاده (الرجاء ارفاق أي وثائق مثل الجواز للفلو)
Any injuries or diseases of the horse:	أي إصابات أو أمراض يشكو منها الخيل:



Terms and Conditions

أحكام وشروط تسجيل الخيل في المزاد

- An entry fee is 1000 AED for each Horse.
- In case of withdraw horse after the entry, entry fees would not be return.
- Horses have to be brought to Bani Yas Equestrian Center on Thursday 24th of December 2015.
- 5% Commission on Sale Value.
- Original Horse Passport has to be attached with the Signed Entry Form.
- Signed Form of Transfer of The Ownership has to be attached with the Signed Entry Form.
- The History of Previous Vaccination must be completed with the Valid Vaccination.
- For the pregnant mare, the owner has to submit the breeding Certificate and the Vet. Report to make sure the mare is in foal.
- Any performances or participations of the horse please submit with the form.
- It's the owner responsibility to take care the horses for 3 days (24th, 25th and 26th of December), this responsibility includes the groom, the feed and the horse equipment.
- If the horse is not sold in the auction, it is the owner responsibility to move the horse before 26th of December 2015, otherwise the owner must pay 100 AED per day for the housing.
- It's the owner responsibility to inform us of any injuries or diseases of his horse, to avoid customer's Complaint after the purchase.
- Bani Yas Equestrian Center is not responsible for any injuries to a people and horses during the auctions.

- رسوم الدخول 1000 درهم لكل خيل.
- الرسوم غير قابلة للاسترجاع في حال الانسحاب.
- يجب حضور الخيل إلى مركز بني ياس للفروسية قبل المزاد بيوم (يوم الخميس الموافق 2015/12/24).
- 5 % عمولة على قيمة البيع.
- يجب تسليم جواز سفر الخيل الأصلي قبل المزاد لإدارة المزاد.
- يجب تسليم استمارة نقل الملكية موقعة من المالك (التنازل) قبل المزاد لإدارة المزاد.
- يجب أن تكون التطعيمات مكتملة حسب الأصول وحسب ما هو معمول به في الدولة وإلا سيحمل المالك عواقب التأخير لأي إجراءات سفر للخيل في حال بيع لمشتري من خارج الدولة ناتجة عن عدم تطعيم الخيل.
- يجب إرفاق شهادة التلقيح للفرس الباطح بالإضافة لتقرير الطبيب البيطري بأن الفرس باطح.
- المالك هو المسؤول عن الخيل حتى تسليم الخيل للمشتري، وهذه المسؤولية تشمل: توفير السائيس لرعاية الخيل، توفير علف الخيل، توفير مستلزمات الخيل مثل الرأسية، نقل الخيل في الوقت المطلوب في حال لم تباع الخيل حتى لا تترتب غرامات الإيواء على المالك.
- غرامات الإيواء ستكون 100 درهم في حال تأخر المالك في تحميل الخيل.
- نتائج الخيل ومشاركتها يجب أن ترفق بالإستمارة.
- نرجو من صاحب الخيل إبلاغنا عن أية إصابات أو مشاكل صحية للخيل.
- مركز بني ياس للفروسية غير مسؤول عن أية إصابات للخيل أو الأشخاص المرافقين للخيل خلال فترة المزاد سواء كان في النقل أو خلال المكوث في مركز بني ياس للفروسية.

I am Mr. / Mrs.: have read and fully understood all the above and here by agree with the terms and conditions.

Signature:

Date:

أوقع أنا أدناه على أنني قرأت وفهمت فهما تاما للشروط والأحكام المذكورة في هذه الإستمارة.

التوقيع:

التاريخ: